

## **Dan starih /Seniorentag**

Zgodba govori o stari ženi, ki se je z devetdesetimi leti preselila v dom za ostarele. Prvi dan, ko so jo pripeljali v dom je potrpežljivo čakala v recepciji na svojo sobo. Prijazno se je nasmejala, ko so jo obvestili, da je njena soba pripravljena. Vodič doma ji je pripovedoval o njeni sobi, o krasnih zavesah in o lepem razgledu, ki ga bo imela. „Krasno!“ je navdušeno odgovorila kot otrok, ki se veseli na nekaj posebnega. Vodič se je temu zelo čudil, čes da ja sobe še ni videla. Starka pa mu je razložila: „Ni potrebno, da sobo vidim. Če mi bo soba všeč ali ne ni odvisno od tega, kako bo urejena, temveč kako si jo bom zamislila. Že v naprej sem se odločila, da mi bo všeč. Za srečo se odločim vsako jutro, ko vstanem. Imam dve možnosti: Lahko poležavam ves dan v postelji in preštevam svoje bolezni in bolečine, ali pa vstanem in se Bogu zahvalim za novi dan. Vsak dan je božji dar in vsako jutro, ko se zbudim in odprem oči, se osredotočim na novi dan in na vse vesele spomine, ki jih hranim v svojem srcu. Vidim starost, kakor bančni račun. Z njega dvigaš lahko samo, če si nanj kaj vložil. Tako sem se celo življenje trudila vlagati na svoj račun mnogo lepih in veselih dogodkov!“ (Božo Rustja)



## **Seligpreisung eines alten Menschen**

*Selig, die begreifen, dass mein Ohr sich anstrengen muss, um alles aufzunehmen.*

*Selig, die wissen, dass meine Augen trüb und meine Gedanken träge geworden sind.*

*Selig, die Verständnis zeigen für meinen stolpernden Fuß und meine lahme Hand.*

*Selig, die mir in ihrer Güte die verbleibenden Tage auf meinem Lebensweg erleichtern.*

*Selig, die mit freundlichem Lächeln verweilen, um ein wenig mit mir zu plaudern.*

*Selig, die mir niemals sagen: „Diese Geschichte haben Sie heute schon zweimal erzählt!“*

*Selig, die verstehen, Erinnerungen an die früheren Zeiten in mir wachzurufen.*

*Selig, die sich für mich alten Menschen immer wieder Zeit nehmen.*

*Selig, die mich erfahren lassen, dass ich geliebt, geachtet und auch nicht allein gelassen bin.*